FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. — POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Province: Ontario — District No. 9 — S. District No. Nipissing — Enumeration District / District du recenseur No. 60 — in / dans Hennessey Township (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 2

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par G. Bourre, Enumerator. / Recenseur.

99 — 89

Numbered in this order of visitation. / Numérotés dans l'ordre des visites.		Residence and personal description. / Résidence et renseignements personnels.								Citizenship, nationality and religion. / Citoyenneté, nationalité et religion.					Profession, occupation, trade or means of living. / Profession, emploi, métier ou moyen d'existence.				Wage-earners. / Employés.								Insurance held at date. / Assurance en vigueur à date.			Education and language. / Instruction et langue.			Racial origin. / Origine raciale.		Infirmity. / Infirmités.		
Dwelling House. / Maison habitée.	Family. / Famille.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Town, village or parish, city, town or village. Range or concession and lot No. or residence number, if in township or parish. Street and house number, if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Cité, ville ou paroisse, ville, village ou canton. Rang ou concession et lot No. ou numéro pour le cas de résidence dans un canton ou une paroisse. Rue et No. de la maison pour le cas de résidence dans une cité, une ville ou un village. Ou autre désignation.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Trade, profession or occupation in which chiefly employed. / Emploi principal ou métier.	Employer, or working on own account. / Patron.	Employé.	Travelling on own account. / Travaillant à son compte.	Weeks employed in 1910. / Nombre de semaines employé en 1910.	Number of months at work in 1910. / Nombre de mois employé en 1910.	Number of working days per week usually worked. / Nombre de journées de travail par semaine.	Hours per day usually worked. / Heures de travail par journée.	Total earnings in 1910. / Total des gains en 1910.	Earnings in 1910 from principal occupation. / Gains en 1910 provenant de l'emploi principal.	Earnings in 1910 from other occupations. / Gains en 1910 provenant d'autres emplois.	Date of marriage (for the living). / Date du mariage (pour les vivants).	Life. / Vie.	Accident and sickness. / Accidents et maladie.	Cost of insurance in current year. / Coût de l'assurance pour l'année courante.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Specify origin. / Spécifier l'origine.	Specify origin. / Spécifier l'origine.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Laurin Alde	Lot 9 con 2	M	Son	S	June	1892	7	C			French	Canadian	Catholic																	yes	yes					
		" Lucien	" " "	M	Son	S	July	1896	4	C			French	Canadian	Catholic																	yes	yes					
		" Rosella	" " "	F	Daughter	S	Sept	1900	1	C			French	Canadian	Catholic																	no	no					
10	10	St Jean Jean Baptist	Lot 9 con 1	M	Head	M	May	1867	43	Que			French	Canadian	Catholic	Farmer	0	0	00		yes											yes	yes					
11	11	St Jean Jean Baptist	Lot 9 con 2	M	Head	M	April	1863	47	Que			French	Canadian	Catholic	Farmer	0	0	00		yes											yes	yes					
"	"	" Gonidas	" " "	M	Son	S	march	1889	22	Que			French	Canadian	Catholic	Farmer	0	0	00		yes											yes	yes					
		" Camille	" " "	M	Son	S	may	1893	18	Que			French	Canadian	Catholic	Farmer	0	0	00		yes											yes	yes					
		" Eleonza	" " "	M	Son	S	Feb	1891	19	Que			French	Canadian	Catholic	Farmer	0	0	00		yes											yes	yes					
		" Hector	" " "	M	Son	S	Aug	1894	16	Que			French	Canadian	Catholic		0	0	00		yes											yes	yes					
		" Augustine	" " "	F	Daughter	M	April	1889	23	Que			French	Canadian	Catholic																	yes	yes					
12	12	Pilon Joseph	Lot 9 con 2	M	Head	M	Sept	1863	47	C			French	Canadian	Catholic	Farmer	1	0	00		yes											no	no					
		" Elise	" " "	F	Wife	M	Sept	1867	43	C			French	Canadian	Catholic																	yes	yes					
		" Oscar	" " "	M	Son	S	Jan	1892	21	C			French	Canadian	Catholic	Labourer	1	9	00		yes	no	farm	40			20		400			no	no					
		" Alfred	" " "	M	Son	S	Dec	1895	17	C			French	Canadian	Catholic	Farmer's Labourer	0	0	00		yes	yes	farm	30	2.0		20	70	200			yes	yes					
		" Delia	" " "	F	Daughter	S	Oct	1894	16	C			French	Canadian	Catholic		2	9	00		yes											yes	yes					
		" Jean	" " "	M	Son	S	April	1889	23	C			French	Canadian	Catholic																	9	yes	yes					
		" Ida	" " "	F	Daughter	S	Aug	1892	20	C			French	Canadian	Catholic																	2	no	no					
		" Wilfrid	" " "	M	Son	S	Jan	1903	7	C			French	Canadian	Catholic																	no	no					
13	13	Ranger Jean Baptiste	Lot 9 con 1	M	Head	M	Dec	1863	47	Que			French	Canadian	Catholic	Butcher	1	0	00		yes				12		70		110			yes	yes					
		" Rosalie	" " "	F	Wife	M	Aug	1866	44	Que			French	Canadian	Catholic																	yes	yes					
		" Jean Baptiste	" " "	M	Son	S	Jan	1892	21	Que			French	Canadian	Catholic	Labourer	0	0	00		yes			25			70		300			yes	yes					
		" Rose	" " "	F	Daughter	S	march	1891	20	Que			French	Canadian	Catholic	Assistant	0	0	00		yes			20			60		160			yes	yes					
		" Regis	" " "	M	Daughter	S	Jan	1893	18	Que			French	Canadian	Catholic	Lumberman	7	0	00		yes			30			50		60			yes	yes					
		" Ambroise	" " "	M	Son	S	Jan	1901	10	Que			French	Canadian	Catholic		0	0	00		yes											yes	yes					
		" Marguerite	" " "	F	Daughter	S	April	1904	6	Que			French	Canadian	Catholic																	10	yes	yes					
		" Ferdinand	" " "	M	Son	S	Jan	1900	11	Que			French	Canadian	Catholic																	10	yes	yes					
		" Albert	" " "	M	Son	S	March	1902	9	Que			French	Canadian	Catholic																	10	yes	yes					
		" Fanny	" " "	M	Son	S	May	1904	6	Que			French	Canadian	Catholic																		no	no					
14	14	Lacoste Orphise	Lot 8 " 2	M	Head	M	May	1870	41	Que			French	Canadian	Catholic	Farmer	0	0	00		yes											yes	yes					
		" Léa	" " "	F	Wife	M	Jan	1878	33	C			French	Canadian	Catholic																	yes	yes					
		" Alice	" " "	F	Daughter	S	June	1897	13	C			French	Canadian	Catholic																	8	yes	yes					
		" Arthur	" " "	M	Son	S	Dec	1901	9	C			French	Canadian	Catholic																	10	yes	yes					
		" Irene	" " "	F	Daughter	S	Oct	1903	7	C			French	Canadian	Catholic																		no	no					
		" Jennie	" " "	F	Daughter	S	Oct	1905	5	C			French	Canadian	Catholic																		no	no					
		" Lena	" " "	F	Daughter	S	Sept	1907	3	C			French	Canadian	Catholic																		no	no					
		" Diana	" " "	F	Daughter	S	Sept	1908	2	C			French	Canadian	Catholic																		no	no					
		" Leonard	" " "	M	Father	W	Dec	1842	68	Que			French	Canadian	Catholic																		yes	yes					
15	15	Lemieux Napoleon	Lot 8 con 1	M	Head	M	Mar	1876	35	Que			French	Canadian	Catholic	Farmer	2	0	00	yes		Farm	40		70		400					no	no					
		" Jane Louise	" " "	F	Wife	M	Jan	1872	39	Que			French	Canadian	Catholic																	no	no					
		" Napoleon	" " "	M	Son	S	May	1900	11	Que			French	Canadian	Catholic																	2	no	no					
		" Marie Louise	" " "	F	Daughter	S	Jan	1901	11	Que			French	Canadian	Catholic																	2	no	no					
		" Joseph	" " "	M	Son	S	Aug	1902	9	Que			French	Canadian	Catholic																		no	no					
		" Marie Anne	" " "	F	Daughter	S	Nov	1903	7	Que			French	Canadian	Catholic																		no	no					
		" Rosalie	" " "	F	Daughter	S	Nov	1905	5	Que			French	Canadian	Catholic																		no	no					
		" Clemer	" " "	M	Son	S	May	1907	3	Que			French	Canadian	Catholic																		no	no					
		" Eugene	" " "	M	Son	S	Jan	1909	1	C			French	Canadian	Catholic																		no	no					
16	16	Chenard Alphonse	Lot 5 con 2	M	Head	M	Oct	1877	33	U.S.A.	1881		French	Canadian	Catholic	Farmer	1	0	00	yes												yes	yes					
		" Eugenie	" " "	F	Wife	M	April	1881	29	Q			French	Canadian	Catholic																	yes	yes					
		" Ernest	" " "	M	Son	S	April	1903	7	Q			French	Canadian	Catholic																	10	yes	yes					
		" Fred	" " "	M	Son	S	July	1905	5	Q			French	Canadian	Catholic																	11	yes	yes					